



Oasis of
Peace

واحة السلام
נווה שלום

Wahat al-Salam
Neve Shalom

L'estate 2016 a Neve Shalom Wahat al-Salam

Nel condividere con voi la gioia per tutte le attività svolte durante l'estate a NSWAS è difficile per noi non guardare indietro e non ricordare le tragedie e il dolore sofferto da molti nostri amici nel mondo.

Il terrore ha colpito in quasi ogni Paese dove abbiamo Associazioni di Amici e il nostro cuore e i nostri auguri sono con voi nel momento in cui state curando le vostre ferite, e mentre noi tutti stiamo cercando di **mantenere un senso di umanità**.

NSWAS e le sue istituzioni educative sono stati sviluppati per cercare di raggiungere e insegnare la pace, la tolleranza e la mutua comprensione e accettazione. **Speriamo che il nostro lavoro si diffonda** grazie a tutti i visitatori che ci vengono a trovare e a tutte le persone che vengono a studiare e a imparare come viviamo e quali sono i nostri metodi educativi.

LA FINE DELLA SCUOLA

Ci sono poche cose certe in Medio Oriente. Una di queste è che **la scuola termina il 30 giugno** e, a meno di scioperi, **ricomincia l'1 settembre**. Così sappiamo quando inizia l'estate. Mercoledì 29 giugno abbiamo celebrato la fine dell'anno scolastico per la scuola primaria del Villaggio. Dato che era il mese di **Ramadan, si è celebrato anche un Iftar** (il pasto serale consumato per interrompere il digiuno quotidiano durante il mese del Ramadan).

Dopo che ogni classe ha finito il suo pasto, ci siamo riuniti tutti per assistere alle esibizioni teatrali e musicali nelle aule e all'aperto. La fine dell'anno scolastico porta sempre con sé dei sentimenti contrapposti, perché gli studenti dell'ultimo anno ci lasciano per andare fuori dal Villaggio, in diverse scuole medie.

IL PRIMO MATRIMONIO DI UNA COPPIA DEL VILLAGGIO

L'evento che però ha preso il posto principale nel nostro calendario estivo è stato il primo matrimonio di una coppia del villaggio. L'estate infatti è cominciata con il matrimonio di Mai (la figlia di Evi, ebrea, ed Eyas, arabo, general manager di NSWAS), e Sami, il figlio di Lily e Adnan.

È stata veramente **una celebrazione per tutta la comunità** e più di 700 persone tra residenti del villaggio, familiari e amici si sono riuniti per ballare e cantare in una grande sala per il matrimonio a Tira, città natale di Eyas. **L'incontro di ebrei e arabi** da tutto il Paese (e da tutto il mondo) ha rappresentato **un vero riflesso dello spirito di coesistenza di NSWAS**. La gioia è risuonata in ogni direzione.



Oasis of
Peace

واحة السلام
נווה שלום

Wahat al-Salam
Neve Shalom

LA FESTA DI EID AL-FITR

In luglio l'estate è iniziata con la festa di Eid al-Fitr, festa che segna la **fine del mese di Ramadan**. La festa è anche un tempo in cui fare la carità a coloro che ne hanno bisogno e celebrare con la famiglia e gli amici il compimento di un mese di benedizioni e gioia.

RAMADAN TUTTI INSIEME, AL CENTRO SPIRITUALE PLURALISTICO DI COMUNITA'

Al Villaggio durante il Ramadan abbiamo tenuto i pasti settimanali (*Iftar*) al Centro Spirituale Pluralistico con i **nostri membri del villaggio, musulmani, cristiani ed ebrei, che hanno celebrato insieme**.

Adnan Manaa, il sindaco, e Samah Salaime, responsabile delle istituzioni educative, durante questi incontri hanno espresso ringraziamenti speciali ai vari membri della comunità per il loro lavoro e i loro contributi durante tutto l'anno.

GRUPPI AL VILLAGGIO DURANTE L'ESTATE

Ogni estate, una parte del parcheggio viene delimitata e una tenda viene montata da un **gruppo di archeologi** dell'Università degli Avventisti del Settimo Giorno di Andrews, che vengono per lavorare al loro campo estivo e scavare il sito archeologico di Tel Gezer. Il sito è situato vicino a NSWAS ed è associato ai tempi biblici di Giosuè e Salomone.

Altri gruppi che sono venuti al villaggio questa estate sono **Kids for Peace, Creativity for Peace e Reut Tzedka**.

VISITE A NSWAS

Questa estate è stata piena di incontri con visitatori. **Gruppi** diversi sono venuti **dall'Italia**, dalla **Francia**, dalla **Germania e dall'Australia**. Abbiamo anche avuto gruppi di giovani che sono stati ospiti nel nostro hotel mentre visitavano la regione.

LA SCUOLA PER LA PACE. GLI INCONTRI PER GIOVANI LEADER POLITICI DA PALESTINA E ISRAELE

Durante l'estate, il lavoro della Scuola per la Pace è continuato. Abbiamo avuto oltre 40 personaggi politici da Palestina e Israele, che si sono incontrati per il secondo seminario (della durata di un fine settimana), parte di **un programma annuale della Scuola per la Pace**.

Il programma - che ha il sostegno dell'Unione Europea - riunisce giovani leader ebrei e arabi che lavorano per vari partiti politici. Ha l'obiettivo di iniziare a costruire la fiducia, sviluppare la conoscenza e gli strumenti per esplorare modi per portare avanti la pace. Include **membri di tutte le sfere politiche**. Costituisce una vera sfida: i partecipanti sono i politici del futuro, che dovranno negoziare la pace.



Oasis of
Peace

واحة السلام
נווה שלום

Wahat al-Salam
Neve Shalom

attentamente. Yasmin insegna da noi da 19 anni ed è stata **una delle prime insegnanti palestinesi a venire a vivere a NSWAS.**

Ha accompagnato più di 300 bambini nel loro primo anno di scuola, facendoli crescere nel bilinguismo e in un ambiente multiculturale. Il prossimo anno **Yasmin diventerà la direttrice della scuola primaria Terra Santa di Ramla.** Siamo tristi di dover perdere una delle nostre migliori insegnanti, ma allo stesso tempo felici del fatto che porterà tutta la sua conoscenza ed esperienza ad altri bambini, e siamo sicuri che aprirà altre porte per la cooperazione tra NSWAS e la sua nuova scuola. Per chi vuole approfondire, qui un articolo:

<http://wasns.org/spotlight-on-teachers-yasmin>

AGGIORNAMENTI DAL MUSEO DELLA PACE E DAL GIARDINO DEI GIUSTI

Il **Museo della Pace**, parte del Centro Spirituale, questa estate ha organizzato un evento per onorare alcuni **Circassi che hanno salvato un gruppo di bambini ebrei durante l'Olocausto.** L'evento rientrava nelle attività collegate al **Giardino dei Giusti**, progetto realizzato grazie a Gariwo e portato avanti da Dyana Rizek e Yair Auron. Il Giardino dei Giusti intende **commemorare tutti coloro che in momenti difficili della storia hanno messo a rischio le proprie vite per salvare quelle di altri.**

All'evento in onore degli abitanti Circassi del **villaggio di Beslenee, nel sud della Russia,** hanno partecipato tre persone di quel villaggio, compresa la figlia di uno dei bambini sopravvissuti. Inoltre, adulti e bambini sono venuti dal villaggio di Kufr Kama, in Galilea, che è uno dei due villaggi circassi del Paese. I bambini e uno dei loro insegnanti erano vestiti con gli abiti tradizionali, e tra le altre cose ci hanno intrattenuto con una danza tipica circassa. Per chi vuole approfondire, qui un articolo e alcune foto:

<http://wasns.org/honoring-muslim-circassians>





Oasis of
Peace

واحة السلام
נווה שלום

Wahat al-Salam
Neve Shalom

UN GIORNO DI SVAGO A NSWAS PER 35 BAMBINI PALESTINESI DEL VILLAGGIO DI B'ELEEN

Questa estate il Villaggio ha ospitato un gruppo di 35 bambini dal villaggio palestinese di B'eleen, vicino a Ramallah, per un giorno di svago e divertimento. Il gruppo aveva ricevuto un permesso di un giorno per l'ingresso in Israele. I bambini erano accompagnati dalle loro mamme e da tre papà, insieme ad alcune donne che fanno parte del gruppo *Women Embroider for Peace*. Sono stati **accolti dal Villaggio** e hanno visitato in particolare la **scuola primaria, la Scuola per la pace, il Centro Spirituale, e incontrato i nostri giovani del Nadi**. Dopo pranzo, la giornata è proseguita allo **zoo** e a **Jaffa**, sulla spiaggia. Per i bambini è stata una gioia grandissima poter godere un po' del mare.

Per chi vuole approfondire, qui un articolo e alcune foto:

<http://wasns.org/from-palestine-to-wahat-al-salam>



IL CENTRO SPIRITUALE PLURALISTICO DI COMUNITA' HA UN NUOVO DIRETTORE

Durante l'estate **Dafna Karta Schwartz** ha portato a termine tre anni alla guida del Centro Spirituale Pluralistico di comunità. **Rajaa Danaf**, un nuovo membro del Villaggio, le subentrerà temporaneamente. Rajaa è nata in Siria ed è laureata all'Università di Damasco. È poetessa e facilitatrice di gruppi.



Oasis of
Peace

واحة السلام
נווה שלום

Wahat al-Salam
Neve Shalom

IL MATRIMONIO DI NATALIE E MARIO

L'estate è iniziata con un matrimonio e si è conclusa con un altro matrimonio! Natalie, figlia di Rita e Daoud Boulos, a fine agosto si è sposata a Haifa con Mario. Auguriamo alla nuova coppia ogni felicità e gioia nella vita.

UN ARTICOLO DI ANNALENA GROPPE SU SPIRITUALITA' E PACE

«Come trattano situazioni di violenza, sensazioni di impotenza, sentimenti di colpevolezza, odio, e dolore, le persone in una zona di conflitto? E quale ruolo gioca la religione in ciascuna di queste situazioni?».

Annalena Groppe, che ha svolto la ricerca per la sua tesi qui a NSWAS, ha di recente pubblicato un articolo basato su questo lavoro. Annalena esplora il concetto di **spiritualità** come viene definito dalle persone che ha intervistato al Villaggio. Indaga inoltre come esse lo vedono **rispetto ai concetti tradizionali di religione e attività per la pace**. L'articolo mostra come, secondo gli intervistati, **la religiosità può diventare uno strumento per la pace**, ed è leggibile qui:

<http://zjr.revues.org/638>

<http://wasns.org/spirituality-as-peace-work-article>